

# LA PRENSA

DIARIO DE LA VIDA NACIONAL

Director: ASDRUBAL VILLALOBOS

Año II

SAN JOSÉ, COSTA RICA, LUNES 31 DE JULIO DE 1922

Núm. 841

NOTA DEL DIRECTOR

## Nuestro saludo

Mañana se reanudarán las labores ordinarias en los planteles de educación de la República. Los maestros del país, que forman algo así como la Falange de Honor de la República, suspendieron desde hace 15 días su labor cotidiana; bella y alta labor, realizada en medio de un continuo cascabeleo de risas infantiles; alta y bella labor a la cual le presta empujes y entusiasmos por sobre las ingratinidades que todo apostolado apareja, la mirada escrutadora de los niños ansiosos de saber, la inquietud de sus cuerpecitos en los cuales se va encubando poco a poco, con las enseñanzas del maestro, la conciencia que va delineando al hombre de mañana.

Fueron quince días de descanso justo, de bien ganado descanso. Los maestros salieron de sus aulas, sin abandonar el libro en el cual encuentran su mejor compañía, y se fueron a buscar un rincón de sosiego por los pueblos tranquilos de nuestra patria.

Costa Rica debe al Magisterio Nacional su orgullo y su prestigio. Es el número de maestros en actividad el dato que más satisfechos damos al extranjero visitante; es el número de escuelas establecidas en el país, la cifra que sin temores escribimos; es la cantidad de alumnos que concurren a las escuelas, la que decimos con más halagadoras esperanzas; es la Escuela Normal de Costa Rica la que mostramos con más satisfacción de costarricenses. Es a sus maestros a quien Costa Rica debe su más bella significación internacional: de país culto, de país civilizado, de país intelectualmente purificado.

Costa Rica tiene fijas en ellas sus esperanzas. En las manos de los maestros está el porvenir de la República, porque son ellos los que están plasmando el alma del hombre de mañana.

Sea, pues, en honor de las maestras y maestros que reanudan mañana sus labores ordinarias, este saludo editorial.

## Por unos expedientes que fueron sustraídos

Como ya saben nuestros lectores, en el Juzgado Primero del Crimen, en días pasados ananeó rota una ventana del interior y se notó la desaparición de unas causas, por cierto de poca importancia.

La Corte Plena acordó suspender interinamente a los empleados de dicha oficina, para mayor imparcialidad en las diligencias de investigación de los hechos.

Solamente el Juez señor Bustamante, quedó en el desempeño de sus funciones.

El «Boletín Judicial» da la lista de los señores Luis Arias Morúa, Maurilio Mora Carvajal, Victorino Montero Brenes, Espíritu Santo Castro Arias, Manuel Antonio Castro Castro y Carlos Luis Monge Bejarano, todos ellos empleados de dicho Juzgado, declarados en «santía» provisional. Es de advertir que estos señores son en su mayoría antiguos empleados de conducta insospechable.

La Corte procedió en esta forma para dar un sello de imparcialidad a las diligencias que se levantan.

Suscribase a LA PRENSA

## Gabriela Mistral en Cuba

En Cuba, de paso para México estuvo la notable poetisa chilena Gabriela Mistral. Varios escritores, en «El Heraldo de Cuba» se quejan de que el Gobierno, oficialmente, no lo hubiere agasajado con los honores del caso. La ilustre escritora habló de Cuba con un poco de melancolía, quizá en presencia de las luchas políticas que lo trastornan todo.

## Se desestima la queja que presentó el Licenciado don Aníbal Santos

El Licenciado don Aníbal Santos presentó una queja contra el Magistrado Licenciado don Luis Castro Saborío, por faltar de ocho a nueve de la mañana en la Corte, y dedicar este tiempo como profesor en la Escuela de Derecho.

La Corte desestimó dicha queja por haber presidentes anteriores y por considerar que ese tiempo lo repone en otras horas el Licenciado Castro Saborío.

El acusado manifiesta que también el cargo de que es abogado de la Cámara de Comercio, es infundado porque él presentó formal renuncia; y que la Cámara entonces nombró a su hermano el Licenciado Claudio Castro Saborío.

Tomando pues la Corte en cuenta todos estos argumentos, desestimó la queja del Licenciado Santos.

## «El Pabellón Rojo»

Hemos recibido el número 4 de este semanario socialista que dirige en Mérida de Yucatán don R. U. Villalón. Villalón es un socialista convencido, y por eso batalla ahora con fe y sinceridad.

De los jóvenes periodistas que están al presente fuera del país, Raúl es quizá el más vibrante y el más tesonero.

PEQUEÑO IDEARIO, el último cuaderno de Ediciones Renovación. Le proporcionará a usted ocasión de reflexionar sobre un número de pequeños problemas que representan al vida.

## Prendedores y Sonrisas

San José en camisa, cautiva sobremanera. Para conocerlo así, es necesario pasear por la ciudad, cuando el almo sol surge en Oriente, bañado y acicalado.

Es preciso andar por esas calles como tiradas a cordel, para saber que vivimos en un eden, o poco menos. Por supuesto, la gente pasa la mayor parte del tiempo fuera de sus viviendas. Muy temprano, —(a las ocho antes meridiano),— abren las maderas de las ventanas, bostezan, y principian a vivir... Van a la acequia vecina a fregar los trastos, en la alambrada más cercana tienden a secar los trapillos, y espulgan las frazadas en la casuca fronterera. Los mozos de veintitantos años, con espejo y peine, se arreglan los cabellos en mitad de la calle, y los chichuelos, con la bolsa de destilar café, salen a buscar a la mamá. En la calle, pues, se hace todo. Ahí se habla a voz en cuello. A veces sueltan palabrejas; a veces lloran, o canturrean... ¡qué se yo! Si acierta a pasar el carretón de la basura del que tira una rata de caballo, el carretonero, a grandes paladas recoge no sólo cáscaras, polvo y gijapos, sino a los chicos que encuentra arrebujados entre plumas de gallina y hojas secas, engullendo lombrices.

Bien...

En ocasiones, cuando vago por los lados en que vive gente que es bozado de rey y en donde hay carne fina como la de tepalcuinte, la cosa es más interesante todavía. A la puerta, espera un landó. Pifa el tronco de briosos corceles. El cochero se aluza los entreceños mostachos. Y las personas salen de tiendas o van a tomar un baño de sol o se encaminan a la Avenida Central o se lanzan a la calle con el objeto de pasar la vida pagando moscas.

Bien... Bien...

Se colige de esto que aquí tienen los mortales poco afecto a la casa y que les place el ruido y la fanfarria del mundo. Si. Pero hay sus marcadas excepciones.

Los corredores de letras siempre están metidos en casita, lo mismo que esos lindos pájaros que se llaman... ¡no sé como se llaman!, pero lo que sí recuerdo ahora es que le sacaron los ojos a un pobre diablo que se ahorcó.

Eal! Celobremas la vida fugaz, leve al igual del humo azulenco cigarrillo y del comentario de Sor Sencilla de Capirolo.

PIERROT

## Album social

Para Cartago salieron las señoras Irene y Margarita B. laños.

—Para San Ramón marchó don Arturo Moncada.

—Para Puntarenas salió don Carlos Pacheco.

—Para Guatemala don José Martínez.

—Sufró una pequeña operación doña Luisa Alvarado de García. Sigue mejor, lo que nos alegramos muy de veras.

—Enterma ha estado la apreciable señora doña Sara de Jinesta.

—Doña María de Toledo ha continuado mejorando.

—Doña Rosa de Casasola sigue bastante mejor.

—Don Enrique Barquero regresó a Puntarenas.

—Del campo vino don Francisco Blanco.

—Para el campo salieron don Carlos Manuel Escalante y su señora esposa doña Berta Van Patten de Escalante.

—Ha restablecido don Guillermo Ferrández Mora.

—Don Miguel Obregón saldrá para Alajuela.

## Invitación que agradecemos

Don Telésforo Trejos P. y señora y don Ramón Rojas R. nos han invitado en fina escuela el matrimonio de la señorita María Estela Trejos con el señor Augusto Rojas M. La coremonia nupcial se verificará en la iglesia de San Nicolás en Cartago el 12 de agosto a las 7.50 horas.

Agradecemos la amable invitación y nos anticipamos a desearle a la gentil pareja mil felicidades.

## Telegrama de despedida

A LA PRENSA.—Al dejar este bello país nos complacemos en despedirnos de usted y por su digno medio del culto público josefino de quien recibimos tantas y tan inmerecidas muestras de simpatía que siempre guardaremos en nuestro corazón.—YACOPI.

Azúcar  
Coronado  
Harinas

## Contestando

Al que escribe en «La Nueva Prensa» del viernes «En abanico completo» le manifestamos que debe firmar su queja y puntualizar, con los nombres de los vecinos perjudicados, los daños de que hace mención.

Protestamos enérgicamente del calificativo de vagos con que se señala a los vecinos que acostumbramos reunirnos en la pulpería de don Ramón Castro. Hace más de 20 años que existe ese negocio y nunca ha sido guardado de vagos sino un negocio honrado.

Presentamos, además, la queja de un vecino recién llegado a este distrito que tiene media docena de perros que constituyen una amenaza para el transeunte.

Estamos dispuestos a no tolerar calificativos que denigren nuestra vida consagrada al trabajo honrado y procederemos enérgicamente contra quien, sin autoridad moral, vuelva a ofender nuestro decoro y nuestra dignidad.

Hay varias firmas responsables

Anúnciese en LA PRENSA

## Pro-Heredia y sus hijos

Una ráfaga de justo agradecimiento iluminó, ha meses, la mente de algunos heredianos y, los corazones palpitaron al unísono.

No es solamente en los templos sacros, ni en los lugares cemen terios donde solamente se venera el recuerdo de un ser querido, es también en el mudo mármol y en el macizo bronce.

Tocó a la Escuela Normal ser la iluminada por la idea de perpetuar el nombre del maestro Don Manuel María Gutiérrez, en un bronce... Allí, en nuestra intimidades, aquel toque de alta cultura y de pulcras remembranzas tuvo repercusión inmediata. En cada uno de los admiradores del Autor del Himno Nacional y Veterano del Cincuentiseis, hubo un gesto de satisfacción notoria.

Ese sentimiento había que congelarlo y ponerlo en los moldes de la realidad. Tanto la Municipalidad, como el Supremo Gobierno y los heredianos en general, miramos con regocijo el propósito de colocar en el seno de Heredia, su cuna, el gusto del señor Gutiérrez.

Al cabo de algunas deliberaciones acerca del lugar en que debía colocarse aquel inmarcesible recuerdo, se determinó que fuese en Plazoleta llamada «del Carmen». En efecto, tuvimos el gusto de presenciar, días después, que don Tranquilino Sáenz, en su carácter de Presidente Municipal, entonces declaró solemnemente que aquel lugar era el elegido para levantar el monumento al recordado artista de quien nos ocupamos y, allí mismo hizo un brillante elogio de sus méritos.

En Heredia, por desgracia,

un hábito de discordancias, sin fundamento, suele siempre mallearlo todo. De allí que, puede decirse, sin temor de equivocarse, que «lo que principia con brio termina con frío».

No obstante, un núleo de Ciudadanos, ha pocos días, presentó a la Corporación Municipal, un memorial suscrito por mas de un centenar de personas que tocó firmarlo de primero, inmerecidamente, a quien esto escribe. Dicho memorial tendía a remover aquella idea y proyecto referidos, como quien dice, el respeto a la palabra empeñada.

No se ha tenido, hasta la fecha, conocimiento de modo oficial, como es de costumbre, cerca de la resolución que recayera en esa gestión.

A fuer de hijo creado debajo de las campanas de la Iglesia del Carmen y de humilde admirador del maestro Gutiérrez, desearía, para mí y demás firmantes de aquel memorial, tener la satisfacción de saber:

1°. Qué causas han motivado el inusitado enfriamiento de la Municipalidad o de su Delegada, la Comisión, para tener en triste condición aquel lugar consagrado solamente a un objeto dignísimo en donde se ve un pedestal vacío, rodeado de abandono; y

2°. Qué móviles han inducido a los iniciadores de la obra para dormir el sueño de la gloria sin haber sido alcanzada y que, acaso, pretende burlarse?

Sabemos que hay una buena contribución suscrita. Por qué no hacerla efectiva?

Señores: Un poquito de más fuerza de acción queremos, por sobre las intriguillas político-lugareñas y... ¡Adelante!—J. R. D.



## MUSICA

para Todos los Gustos

EN LOS

Discos Columbia

PRECIOS POPULARES

Podemos ofrecer ya el más completo repertorio de DISCOS. Los últimos

Fox Trots en boga en New York

Couplets, canciones populares, diálogos cómicos, discos instrumentales, música clásica, etc., etc.

Vengan a oírlos

J. P. Arango y Co.  
AGENTES GENERALES

Luis García Aragón  
Sub-agente.—Cartago

# Concurso de Salud Infantil de LA PRENSA

LA PRENSA, deseosa de celebrar dignamente el 15 de Setiembre, magno día de la Independencia patria, ha dispuesto abrir un concurso de salud y hermosura infantil que se cerrará el 8 de Setiembre del presente año.

## CONDICIONES

1º) La edad de los niños no deberá pasar de cuatro años.  
2º) La salud y hermosura de los niños es imprescindible, pues nuestro objeto es rendir un homenaje a la hermosura y salud de la raza en el día de la Patria.

3º) Y los cupones irán firmados por el remitente, con el nombre del niño por el cual se vote.

Los cuatro niños que obtenga mayor cantidad de votos recibirán un premio.

El Comité Calificador lo integrarán las apreciables damas, doña Anita García de Hine y doña Aurelia Lara de Herrero y los distinguidos médicos don Carlos Durán y Ricardo Moreno Cañas.

El escrutinio lo harán las señoritas, Angela Acuña, María Francisca Caballero, y don Carlos Jinesta.

El 14 de Setiembre «La Prensa», en edición especial publicará los retratos de los niños triunfadores y en una carroza alegórica, en la fiesta pública del 15, irán dichos niños acompañados de señoritas de nuestra sociedad.

Desde hoy queda abierto el Concurso. Semanalmente, en la edición de los sábados, damos cuenta del resultado del escrutinio.

## Concurso de Salud Infantil de «La Prensa»

### VOTO por el niño

Firma

Envíe el Cupón a la Dirección de LA PRENSA

## Casos y cosas

### Misa de Rogación

Hoy a las 8 horas en la Santa Iglesia Metropolitana se rezó una misa, implorándole al Altísimo nos mande agua pues la sequía está causando grandes estragos en los plantíos, e implorándole también por la salud del Ilustrísimo Sr. Arzobispo.

### Accidente desgraciado

Ayer tuvimos que lamentar una desgracia: el joven Oscar Fernández Angulo se encontraba en el Frotton Betijai haciendo ejercicio en unas argollas y quiso saltar a otras pero con tan mala suerte, que cayó, sufriendo unos golpes en la cabeza y en un ojo de bastante cuidado. Inmediatamente fué recogido por sus amigos y trasladado en coche a su casa.

### Paseo al Campo

Ayer de Paseo estuvieron en Tres Ríos en la finca de don Arnoldo Andre, la familia de don Franklin Jiménez, la de don Fabio Braudt, la de don Francisco Monteague y la de don Agustín Gutiérrez.

### Paredes que amenazan

Las paredes del establecimiento «La Tempestad» que se encendió hace algunos años, están a punto de derrumbarse, lo cual es un gran peligro para los transeúntes y para un grupo de chiquillos que a diario juegan en la acera.

### Al fondo

Ayer fué conducida al fondo una bestia que vagaba encillada por los alrededores de la Plaza Viquez.

### Entre rejas

Fueron metidos entre rejas un individuo Durán y Olga Hernández quienes promovieron un gran escándalo en el Paso de la Vaca.

### Citado

Don Miguel Cubero fué citado por haberle decomizado un policial en su establecimiento «La Esmeralda» 3 botellas de vino ayer domingo.

### Interesa

Se necesita un hombre honrado en el «Hotel Cuba», para que se encargue de la limpieza y cuidado de la casa. Inútil presentarse sin recomendaciones.

# Carta de Alajuela

Señor Carlos Jinesta.

San José.

Mi muy estimado amigo:

En su contestación dirigida a la señorita Angela Acuña, con motivo de ciertas preguntas que esta inteligencia costarricense, dotada de un civismo grande y leal digno de admirar en una mujer, hizo a un grupo escogido de la juventud josefina, de Ud. que había prometido no mezclarse más con las cosas políticas, porque sale crucificado siempre el que ha predicar se mete, diciendo además, que algunos aconsejan callar ante la mentira, el robo y el crimen. Quienes tales cosas dicen, mi estimado amigo, no son sino aquellos que en lugar de defender a su madre en cualquier peligro, como los alacranes ayudan a devorarle. Son aquellos que hacen con la patria, lo que el buitre con el Prometeo, no teniendo cuerpo ya, le devoran las entrañas. Por las injusticias de los hombres, se ve un poco desilusionado don Carlos; no debe ser así, siga Ud. en su grande y noble tarea, cual es la regeneración de la Patria, pudiendo lograr esto con Ud. lo ha hecho ya con tanto acierto, combatiendo con su pluma y con su palabra siempre leal y franca, llena además de inspiración, ese crimen, ese robo y esa mentira, que serán la ruina de la República.

Ya que se ha portado como un gladiador romano, no desista de su ideal, que la juventud toda le seguirá, aunque sepamos como Ud. que en esta vida de ingratos solo amargas se reciben aunque se siembre buena semilla, pero no importa, el porvenir de la Patria está en nuestras manos, y que es un porvenir oscuro, pero que debemos hacer brillar como estrella de primera magnitud. Es a la juventud a quien a tocado, toca y tocará estas cosas, en parte delicadas.

Pensemos en Bonaparte que desde muy joven, por su hombría de bien, su carácter fuerte y su valor, fué nombrado primer cónsul siguiendo adelante con sus triunfos. Bolívar, el inmortal Bolívar, fué joven y jóvenes fueron quienes le secundaron en sus grandes glorias y conquistas, y sin embargo estas glorias del género humano, no esperaron con sus grandes sacrificios recompensa de los hombres, si esto hubiera acontecido, habrían fracasado en sus ideales, y creéis acaso que después de las grandes glorias, como fueron el enganchamiento de la Francia y la conquista del Perú, además del sin número de hazañas llevadas a cabo por estos próceres, muero en un lecho de rosas? No; Bolívar después de haber entregado su alma a Dios, no tenía segunda camisa para mudarle y le fué cedida por uno de sus amigos, y en esta misma muestra han concluido su existencia la mayor parte de los hombres de esta talla, pero sus

nombres se recordarán al través de los siglos. Por esto Carlos no desmayes, al contrario, dad aliento a la juventud porque en el poder de ésta, está la salvación de la Patria, así como en su corrupción y debilidad está la muerte. Atajemos con puño de hierro este mal terrible, sin dar mira a otra recompensa que el bien de la República, y para que mañana no tengamos que oír de labios de mujer, como sucedió a Boabdil cuando llorando amargamente por haber defendido caballerosamente su Reino, que le dijo su madre: «Haces bien hijo mío en llorar como mujer, el puesto que no has sabido defender como hombre».

Esto es lo que debemos de ver ahora mi estimado Carlos, y ver además que la juventud que se levanta, diapierte y piense por sí sola, y no dejarla marear por cierto grupo de inicuos, que los hay en todas las civilizaciones y en todas las edades, y que no buscan otro objeto que sea moldeado todo en sus cerebros de insecto. Otras veces son sabios y profesionales para colmo de la desgracia los que se encargan de atormentar y anonadar las juventudes, pero siempre son los mismos, los miserables y mezquinos.

Oh juventud! sigamos el ejemplo que nos presenta la alta figura del Rey de España Alfonso XIII, de los políticos vergonzosos, y que si fran su esperanza en la excesiva juventud del Monarca, creyendo que se dejaría llevar por el consejo de sus más allegados, pero se engañaron, todas sus ideas fueron propias, tanto políticas como económicas, y de un carácter de acero es y será imposible desviarle de la ruta que se trace. Pero así, es uno de los reyes de mejor gobierno, y de los más queridos de su pueblo.

Imitemos este ejemplo y venceremos.

M. RODRIGUEZ

Alajuela 27-7-1922.

Azúcar  
Coronado  
Harinas  
"Pica-Pica"

Hemos recibido este original seminario, que es un periódico satírico y literario, que se editó en Puerto Rico. El director es don Luis Brau. Recomendamos este periódico, porque es un mensajero de salud y sonrisas.

Azúcar  
Coronado  
Harinas

## Domitilo Abarca

Hace algún tiempo no muy lejano, — el año pasado, — un nombre nuevo se registró en la literatura nacional: «Domitilo Abarca». Una serie de «concherías» que vieron la luz pública en el ya extinto periódico «La Tarde», bajo ese pseudónimo de Domitilo Abarca, pusieron una nota regocijante en el trillado ambiente en que vivimos; y todos los que de estas cosas literarias nos preocupamos, volvimos los ojos asombrados hacia el nuevo poeta que de manera tan real contaba en sus versos cosas de la vida de nuestros campesinos.

Supimos el nombre del autor, que es un joven inteligente, perteneciente a una familia de artístico temperamento, y batimos palmas.

Posiblemente había aparecido hoy sucesor de Aquileo.

Después, el poeta calló. Pensárese que su pluma se había orientado simplemente al comienzo de su tarea. Pero no. Ahora, con motivo de encontrar nosotros preciosos temas dignos de ser explotados en ese estilo de versos, y abusando de nuestra amistad con el poeta, le ofrecimos el periódico para que lo honrara con su colaboración, y lo incitamos a descolgar la pluma.

He aquí el resultado: Domitilo Abarca nos ha enviado los preciosos versos que hoy publicamos, escritos con motivo del baile de campesinos efectuado hace ocho días, y por lo cual en carta que nos escribe nos dice que es «para el primer octavario del baile de «patillos».

Nos sentimos muy contentos de ofrecer al país tan delicioso trabajo y de poder anunciar a todos la resurrección de Domitilo Abarca y que su valiosa colaboración será exclusiva para LA PRENSA.

Azúcar  
Coronado  
Harinas

## MAS COMENTARIOS

sobre el asunto de la pianola

En nuestra edición anterior hablamos compendiosamente del asunto de la venta de una pianola perteneciente a la Costa Rica Commission y Co., y que había sido ofrecida vender por la cantidad de dos mil doscientos colones. Hoy podemos decir más. Parece que el señor don Manuel Mendiola, cuñado del Curador de la Quebra, es la persona que intervino últimamente.

Nosotros comentamos este asunto con suma imparcialidad pues no tenemos interés en perjudicar a nadie. El señor don Federico Volio, que es el caballero quejoso nos manifestó que a él le asiste la justicia, que está en su derecho y que por lo tanto desea luz, mucha luz para aclarar el caso, sin otro deseo que el de poner los puntos sobre las fes.

## Los balazos de ayer El señor José Poltronieri sale herido

DETALLES DEL SUCESO

Ayer en las primeras horas de la mañana, más o menos a las siete y media, ocurrió un hecho de sangre entre los señores industriales Ernesto Monteverde y José Poltronieri; el primero tiene una fábrica de fideos, La Comercial, cien varas al oeste de la Segunda Sección de Policía; el segundo posee la panadería La Unión.

El lamentable incidente provino por cuestión de intereses.

QUIENES SON ELLOS

Ambos son hombres trabajadores y muy conocidos en nuestra plaza comercial por sus actividades industriales; hace años viven en Costa Rica en donde poseen hogar y numerosa familia y por ello ha sido muy lamentado este suceso que culminó en una tragedia.

Don José Poltronieri David, tiene señora y ocho hijos. La edad de don José suma cuarenta años.

El señor Ernesto Monteverde tiene cincuenta y dos años, con hogar y cuatro hijos. Ambos son súbditos italianos.

COMO OCURRIERON LOS HECHOS

A las siete y media de la mañana, poco más o menos, llegó el señor Poltronieri a La Comercial de Monteverde a pagarle a éste una cuenta o a tratar de negocios, según se nos

# CARTA de don Federico Volio

El señor Curador de la Costa Rica Commission publica una carta en el «Diario de Costa Rica» de ayer refiriéndose a una nota que apareció el sábado en este diario bajo el título «Historia de una Pianola».

Fuí yo quien estuve a comprar una pianola en la Costa Rica Commission Co. por la cual ofrecí la suma de \$2,150.00. Estuvé en dicho almacén varias veces para examinar la pianola, de lo cual estaba en autos el señor Curador quien gestionó con el señor O' Donnell para que se me hiciera la venta en dicha suma, pues el señor O' Donnell la valoraba en suma mucho mayor.

Posteriormente me dijo el señor Curador que me la daría en los \$2,150.00. Resolví entonces tomarla y llegué con el dinero y los peones que debían conducirla a mi casa y accidentalmente pedí al señor Curador me pusiera unos cinco rollos con la pianola, a lo cual no accedió; pero no era este obstáculo alguno para desistir al trato. En ese preciso momento me dice el señor Curador que a su hermano político Manuel J. Mendiola, empleado de dicha casa, se le ocurría comprarla, y preguntándole a éste dijo que en efecto la tomaba.

Mi sorpresa fué enorme, pues ni sospechaba que este señor tuviera interés en ella, sin embargo, por ser mi propuesta anterior igual a la suya, creí que el señor Curador sería imparcial y me la cedería a mí, pero se negó enfáticamente, pues tenía que tomar con preferencia la oferta de última hora, que le hacía su familiar. Viendo que no se tomaban en cuenta mis razones, mejoré mi propuesta y dije que se me dijera qué cantidad se necesitaba para adquirirla, a lo que me contestó el señor Curador que ya él no podía resolver ese negocio y que se lo consultaría al señor O' Donnell. Comprendí entonces tiranía en el asunto, y retirándome mi propuesta, salí de allí. Más tarde se me dijo de fuente segura que la pianola era del señor Mendiola, quien había cancelado ya la cuenta.

Me sorprende, pues, que el Sr. Curador diga que la pianola se encuentra disponible en el almacén de la casa fallida. Por qué ocultar que estaba a la orden de su hermano político, quien me arrebató el negocio de la mano?

Ahora bien, yo no puedo ya insistir en probar si la venta a Mendiola existió o no, puesto que el negocio se hizo con su pariente y desde luego es fácil ponerse de acuerdo para deshacerlo.

Si la pianola se saca a remate, como dice el señor Curador, podrá cualquiera hacerse postura por ella, pero está seguro don Manuel de que tendrá que echarse unos \$1,000.00 más a bolsillo para poder adquirirla.

Como no hubo la menor seriedad en este asunto, y en vista de que burlaron mi trato sin darme ninguna excusa, lo doy a publicidad pues no me gustan los procedimientos ilegales.

FEDERICO VOLIO G.

informó. Había un papel por allí escrito por Monteverde que decía:

«Habiendo descubierto que Poltronieri sonacó a la madre de mis chiquitos para arruinarla, he resuelto matarlo para que aprenda a no ser traidor después de haberlo hecho gente.—(f.) Ernesto Monteverde».

Este papel consta en la sumaria.

Al leer este papel el señor Poltronieri, fué cuando se desarrollaron los hechos siguientes: Monteverde sacó su revólver, treinta y dos largo, y disparó los tiros sobre Poltronieri quien se encontraba a corta distancia; de éstos solamente dos hicieron blanco, entrándole un balazo por la clavícula y el otro apenas le rozó ligeramente la cara.

Al sentirse José Poltronieri herido, huyó, a corta distancia de allí, cayó, antes de llegar al Hotel Cuba, de cuya caída se fracturó un brazo.

TESTIGO DE LA ESCENA

Aparece como único testigo, el señor Carmen Maffio, suegro de Poltronieri.

Acudió después al lugar del suceso el policía Francisco Monge, número 831.

El herido fué conducido a su casa de habitación que queda por el Paso de la Vaca y allí fue asistido por el doctor Rucavado.

Al herido lo llevaron a la Segunda Sección y de allí lo trasladaron a la Penitenciaría.

El señor Alcalde 1º don Enrique Brenes Castro, levanta con la actividad que le caracteriza, la sumaria.

COMENTARIOS

Es muy sensible que ese resultado tuvieran los negocios de los industriales señores Monteverde y Poltronieri, desde luego que ambos se habían conquistado aprecio y estimación por sus actividades y energías en el trabajo.

En todo caso siempre nos parece que otros son los medios de entenderse los hombres y que nunca la fuerza y la exaltación producen otra cosa que no sea dolores y lágrimas.

LA PRENSA lamenta lo ocurrido y envía su pesar a las familias Poltronieri y Monteverde.



**Lavoil**  
Nuevo Descubrimiento

La primera gota fresca de LAVOIL, hace que la comezón y dolor irritante desaparezcán instantáneamente.

EL LAVOIL, en un espacio muy corto de tiempo, limpia y cura las peores formas de enfermedades de la piel. Costras duras, o escamas, llagas supurantes, erupciones venenosas, eccema, hémicas, granos y ronchas de la cara—todo eso parece con una simple botella de LAVOIL; el famoso líquido para uso externo solamente.

En venta en todas las Droguerías y Farmacias.

Agentes: The Costá Rica Mercantile Co.

**TRAUBE**

Fábrica de Hielo, Cervezas y Aguas Gaseosas — Cervezas "Lager" grande y pequeña; Doble, grande y pequeña; Aguas minerales, Kola Doble, Kola Champagne, Cream soda, Ginger-ale

# To Helen

Sólo una vez te ví; hace mucho tiempo, y me parece que fué ayer. Era la media noche de un pleno junio de julio, y el satélite seguía en camino por el firmamento, como tu alma cuando se desprende de tu cuerpo.

Su sedosa gasa espárcia calma languidez y sueño, sobre los cálidos que embellecían el jardín. La brisa pasaba como una mujer que caminase de puntillas, rozando apenas las flores que exhalaban sus perfumadas almas bajo el desfallecimiento extático de esa lunación de amor.

Y las rosas, sobre sus tallos son reían moribundas en aquel jardín, que encantaban con su presencia. Vestida de blanco, recostada sobre violetas pálidas, te me apareciste. La luna se reflejaba sobre los cálidos y alumbraba también tu rostro levantado dolorosamente hacia ella.

Aquella noche el destino y el dolor me detuvieron a la puerta de tu jardín, para que respirase el aroma de las rosas dormidas.

Nada turbaba aquel silencio de media noche; todo dormía en este execrable planeta; todo, menos tú y yo...

Me detuve a mirarte y todo desapareció. ¿Te acuerdas que el jardín estaba encantado?

La nacarada luz de la luna cesó de alumbrarte.

Los bancos de musgo, los caprichosos senderos, los árboles, los perfumes de las rosas; todo se eva-

poró en efuvio de brisa tropical. Sólo tu quedaste, o más bien sólo quedaron tus miradas, irradiando tu alma en ellas.

Yo no vela más que tus ojos, y ellos eran para mí el mundo. Sólo tus ojos seguí mirando hasta que se ocultó el satélite.

¡Oh! las vibraciones de aquellos cristalinos astros! los presagios de desgracia! las esperanzas sublimes! Océano ambicioso de orgullo y de ambición heroica! Insondable abismo del amor!

Ya Diana desapareció en el occidente, bajo su manto de nubes! Y tú, visión, te ocultas tras los árboles, tras una tumba.

Sólo tus miradas quedaron; no han querido desaparecer, y presentes siempre, ellas me alumbraron aquella noche hasta que llegué a mi habitación.

Después mis esperanzas han huido, pero tus miradas no. Me siguen, me rodean, me guían en la existencia. Son mis esclavas y soy un esclavo, me iluminan el alma y mi deber consiste en ser dócil a su redentora luz, a su fluido de fuego purificador, a la santificación de su fuego celestial!

Llenen mi alma de belleza, y la belleza es la esperanza; están más que el cielo y hasta ellas llegan mis oraciones durante mis silenciosas veladas, durante mis largos insomnios.

EDGAR POE

## Movimiento diario

### HOTELES

*Metropoli.*—No hubo.  
*Francés.*—R. E. Gong, de Limón.  
*Washington.*—Mr. y Mrs. W. de Min, de Colón, Richard Mc. Carthy de New York.  
*Central.*—No hubo.

### TEATROS

*Variedades.*—Luisa Lerma  
*Tíbol.*—«Los Viveskis»  
*América.*—«A Campo Traviesa» por los Soler.

## Pudieron abrir la caja Encontraron todo el dinero

En el robo verificado en San Joaquín, en casa de don Feliciano Viquez, los ladrones no pudieron abrir la caja de hierro que las autoridades del lugar encontraron enterrada; así pues lo único que hicieron fue quitarle la perilla y forzarla inútilmente.

Cuando la caja fue abierta por uno agujero que se hizo, estaba todo el dinero y documentos que pertenecían al señor Viquez.

Estos datos nos los dió un vecino de San Joaquín con quien conversamos.

La caja pesa tres quintales y se cree que la condujeran en «angarillas» dos o tres hombres.

La caja, como es natural, quedó inutilizada; se activan las pesquisas.

Suscríbase a LA PRENSA

## Unos "novios"

Si vos querés que te cuente la parranda de hoy hace ocho, del bailecillo q' hicimos, del bestio e' los novios y de tuiticas las cosas que los aconteció a todos, (según el guaro e' que cada uno, y de risen, ya de enojo... pos vos sabés q' en parrandas hay guaros de muchos modos), tenés que dicime si podés asperarte un poco, pos voy a desenyugar yi a picar esos cojoyos pa esos pobres alimales ques tán hilando; Maclovio, arroyame ese barzón mantras los refresco un poco. Pos como t' iba contando, ¡esos sí que jueron novios bonitos! Pa más decite, el baile jué en piso; y todos los envitao y padrinos iban calzaos, y de modo de mudasen, tan chirotes, que velos así eran otros. El tata, ñor Mansemino, restrillancó los chimbolos iba pa dentro y pa fuera y dándose a los demonios porque nollegaba el cura, porque el mestro se hacía el tonto, porque Tiburcio estaba jumo, (última soca de novio) y porque él era muy hombre yi porque se rían los otros... Casimira, la muchacha, era pa volverse loco: bestiditica de blanco dende los caites al moño... con rebozo yi antejuelas y estrenandó un diente de oro. Endespues e' la pareja, ña Bárbara de Arredondo ques la mama e' Casimira platicaba con ñor Concho; esa vieja es una bruja, yo lo siento por el novio. Siguen despues los compadres q' eran: Tiana y Sinforsoso, Agapito, Estefanía, Sebastián, Chora yi el Moto e' ña Petra, ques el «pato» e' toda fiesta e' novios. No hay que decir e' las jumás que juí se amarraron todos, porqués malo mentar cosas o defeitos de los otros. El baile estuvo muy riata y tuitico el mundo soco... paqué negalo... de sobra había onde doblar el codo, con guarapo, con chirrite, yi con chicha en jarro zonto. Y yo no juí una eserción pos también me soqué un poco. Por supuesto que hubo bronca, pos es ley entre los otros; al emprzar el bochinche juí cinchonearon al Moto, cortaron a Mansimino yi desgraciaron al novio, pos l' hicieron una herida en mala parte... jue el otro noviecillo e' Casimira el que juí se pasó en todo. Por lo demás, la parranda siempre jue de todos modos muy bonita. Y si «llevaron» unos cuatro u cinco tonos, jué porque podían parasen y peliar; lo qué los otros, los dormimos bien juiao; yi unque amanecimos gomos, güenos, «enteros» y sanos golvimos a los restrojos. Y aquí estoy: voy a enyugar yi hasta luegoito, Maclovo.

DOMITILLO ABARCA

Turrialba VII-1922

Azúcar  
Coronado  
Harinas

## Misterioso crimen en Las Juntas

El 27 de este mes fué encontrado muerto, en el camino El Quirinal, al señor don Pedro Ruiz, nicaragüense. Se sospecha que se trata de un crimen, pues presenta heridas en la cabeza y en el cuerpo, hechas con arma cortante. Las autoridades están haciendo las diligencias del caso, pues aun no se encuentra rastro alguno sobre este terrible crimen. En cuanto recibamos informes completos, daremos todos los datos y las investigaciones que se lleven a cabo.

## Noticias salvadoreñas

San Salvador, 28.—A LA PRENSA.

Con motivo del aniversario de la Independencia del Perú, este diario publica la fotografía del doctor Melitón F. Porras, quien como Jefe de la Legación del Perú en Washington firmó el protocolo de Tacna y Arica. El Cónsul de El Salvador en New York, situó segunda remesa de quinientos dollars para los damnificados de la última catástrofe.

El próximo domingo se inaugurará el gran puente sobre el río Lempa, suprimiéndose los festejos que se habían anunciado. En el Ministerio de Gobernación hubo hoy una junta de importantes personas, para tratar de la conclusión de una carretera y puente para Jayague. Hoy murió don José Alejandro Porras, Secretario del Comité Control de Auxilios. Hizo moción para que prontamente se dé dinero a los damnificados. Opera Odierno debutará el cinco de agosto próximo.

Azúcar  
Coronado  
Harinas

## Agradecemos

A todas aquellas personas que ya por escrito, y personalmente nos han manifestado su agrado por el interés que se le ha dado y por el rumbo que se le ha imprimido a LA PRENSA, por este medio manifestamos nuestro agradecimiento, prometiendo trabajar con más entusiasmo y más ahinco.

## CAMISERIA El Gallo de Oro

Especialidad en Encargos a la Medida  
Escogido surtido de telas

25 varas al este del Hotel Europa - - SAN JOSE, C. R.

## La Navarra

FABRICA DE REFRESCOS

de don NAPOLEON SOTO

La más antigua del país; la de frescos más sanos y mejores. Si quiere convencerse Ud. haga sus pedidos, que se le atenderán en seguida en su propia casa.

LA NAVARRA calle del Ferrocarril al Pacífico

HAGA un cálculo de lo que ha gastado en LÁPICES y estudie la conveniencia de usar LÁPICES EVERSHARP los cuales nunca se acaban y siempre están listos para usar. Si le interesa Ud. escriba al APARTADO 349 y enviaremos un empleado que le explique las enormes ventajas del EVERSHARP



El hombre ganó su primera victoria contra el dolor cuando, hace años, se descubrieron los salicilatos. Después logró un triunfo mayor con la Aspirina. Ahora ha vencido definitivamente con la

**Cafiaspirina**, o sean las Tabletas Bayer de Aspirina y Cafeína, (identificadas por la Cruz Bayer), porque su acción es superior a la de todos los analgésicos conocidos. Los dolores de cabeza, muela, garganta y oído; los resfriados; la influenza; la gripe; las neuralgias, etc., son enemigos que pueden asaltar su salud en cualquier momento. La **Cafiaspirina** es un arma segura y rápida. ¡Usela y vénzalos!

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.



PARA ESE MALESTAR, PEREZA Y SUEÑO DESPUES de COMIDA TOME DIGESTOIDES

PÍDALO EN TODAS LAS BOTICAS

La España Martínez & Co.

Acabamos de recibir las famosas harinas "España" y "Almirante" PRECIOS BARATISIMOS

OBRAS EN VENTA EN LA Imprenta y Librería FALCO & BORRASE PASAJE CALDERON, FRENTE AL LADO N. DEL MERCADO

OBRAS EN VENTA

TOMOS EMPASTADOS A \$ 1.50

- Las cerezas del cementerio, Gabriel Miró. El espada Montes, Frank Harris. Jerusalén en Dalecarlia, Selma Lagerlof.

Obras Anatole France

- La azucena roja, 3-50. El crimen de un académico, 3-50. El pozo de Santa Clara, 3-50.

Obras de H. Balzac

- La musa del departamento. Las rivalidades. El padre Goriot. César Biotteau.

Obras de Pío Baroja

- CÉSAR O NADA, 4.00. AURORA ROJA, 3.50. LA FERIA DE LOS INDISCRETOS, 3.50.

LAS MEJORES POESIAS LIRICAS DE LOS MEJORES POETAS

- Shelley : Shakespeare : Leopardi. Verlaine : Heine : Wordsworth.

Obras completas de B. Morales San Martín

- El Ocaso del Hombre. El Enigma de lo Imposible. Tierra Levantina (2 tomos).

Obras de J. E. Rodó

- Motivos de Proteo, 5-00. El Camino de Paros, 3-50. El Mirador de Próspero, 5-00.

Ediciones Renovación

- Bronces de antaño, (teatro), E. Calsamiglia. El jardín de Epicuro, Anatole France.

A UN COLON TOMO

- La República de los soviets, L. Arguistain. Cuentos de amor y de tragedia, V Sáenz.

Carta abierta sobre unión y otros tópicos Los puntos sobre las íes

Sobre la base de que al culpable enjete y manejes nacionales debe censurarse su mala actuación...

Tenga por averiguado que América no hubiera hecho su independencia si Bolívar, Sucre, San Martín, Washington, Hidalgo, Morelos, del Valle, los Herrera y tantos otros próceres, hubieran esperado la formación de la conciencia americana.

En resumen, ese comentario niega la responsabilidad separatista de los hombres públicos para achacarla a la ausencia de alma nacional centroamericana...

¿Y entonces, mi querido colega, qué razón tuvo el envío de delegaciones a San José de Costa Rica para firmar el Pacto Federalista?

Posteriormente fué promulgada y solemnemente jurada la Constitución de la nueva República. ¿Para qué se hizo esa nueva ley fundamental?

Pero bien, volvamos la hoja de este asunto contradictorio y estudiemos con el sociólogo, que Ud. menciona, el fondo del problema.

El surtido más grande EN MEDIAS PARA NIÑOS LE LLEGO A CESAR ARGUEDAS

que vende a los comerciantes en cantidad no menos de diez docenas tengo 500 docenas que estoy dispuesto a realizar al costo a pesar de ser el surtido más bonito, más completo y de mejor calidad que ha llegado al país...

Los Gnomos Gantina y Repostería

Excelente servicio en Café, Té y Chocolate Confites y Tostales de todas clases Fermin Bernadas

DR. CONSTANTINO HERDOCIA DE LA FACULTAD DE MEDICINA DE PARIS MEDICOY CIRUJANO Enfermedades de los Ojos, Oídos, Nariz y Garganta

Sección de avisos Económicos

En San Rafael DE HEREDIA. — Se vende una casa nueva, cómoda y céntrica. Propia para temporada de verano.

ACEITE DE LINAZA COCIDO. Ofrecemos al público, nuestros precios siguientes en latas de 5 galones \$ 8.00 por galón...

LA COLONIAL. — Fábrica de Café y cacao Molido y depósito de artículos de primera necesidad.

EL COMETA. Taller de fundición. Se vende una rueda "Apelton" de 24 pulgadas diámetro con 24 yardas de cañería de 10 pulgadas.

Se espera la respuesta de Hughes como el maná de Washington, julio. — Después de una manifestación momentánea de energía que acompañó el primer paso definitivo...

Noticias Mundiales

Washington, julio. — Después de una manifestación momentánea de energía que acompañó el primer paso definitivo dado hacia la terminación de un acuerdo, las negociaciones chileno-peruanas sobre Tacna y Arica están nuevamente en un período de suspensión...

La expedición inglesa al Monte Everest fracasa. Filadelfia, julio. — Un despacho de Rongbuk, India, recibido por el "Public Ledger", anuncia que la expedición inglesa al Monte Everest ha sido abandonada a causa de las dificultades...

Solicitando la libertad de un escritor. San Salvador, 27 de 1922. Señor Presidente de la República, General Rafael López Gutiérrez. — Tegucigalpa. — Desde hace muchos días, afigido por gran duelo...

Daños del veranillo. A causa del mucho veranillo sembrados han sufrido mucho. En San Pablo de Heredia los maizales se han quemado tanto que han tenido que arrancarlo para gusto.

MARITIMAS. Puntarenas, 29. — Hoy a las 6 horas fondeó el vapor noruego Sinaloa, de 810 toneladas, procedente de Talara Perú con 2 días de mar y 1 de Balboa, 24 tripulantes, Capitán Amund Schroder y consignado a Felipe J. Alvarado & Co. San Pasajeros ni corre. El Capitán de Puerto, J. BENITO LIZANO.

Limón, 29. — Hoy a las 4 horas fondeó la balandra colombiana Reyfical, de 20 toneladas, procedente de San Andrés con 2 días de mar, 9 tripulantes, capitán L. J. Newball y consignado a él mismo. Sin pasajeros ni correo. El Capitán de Puerto, W. H. Anderson y consignado a Felipe J. Alvarado & Co. Pasajeros: W. Demby y Lucille Gair, sin carga ni correo. El capitán de Puerto, G. ACOSTA.

Limón, 29. — Hoy a las 9 horas fondeó la gasoleta nicaragüense Medalina, de 23 toneladas, procedente de Bocas del Toro, con 15 horas de mar, 9 tripulantes. Capitán W. H. Anderson y consignado a Felipe J. Alvarado & Co. Pasajeros: W. Demby y Lucille Gair, sin carga ni correo. El capitán de Puerto, G. ACOSTA.

Como un acto de solidaridad y tomando muy en cuenta las capacidades intelectuales del arrogante y brillante escritor, Paulino Valladares, hacemos también nuestra, la solicitud del señor Mayorga Rivas.

VERME-OL MATA LAS LOMBRIAS. SALIENDO PARA EL MAR. BOTICA FRANK.

Falco & Borrásé Imprenta - Librería - Editorial FRENTE AL COSTADO NORTE DEL MERCADO